42e Année - N° 3177. Le No 0,25 c. Paraît le Samedi 16 Août 1930

SISTERON-JOURNAL

REPUBLICAIN DE GAUCHE

Politique, Littéraire, Commercial et d'Annonces Judiciaires

ABONNEMENTS
PAYABLES D'AVANCE
DOUZE francs par an
ETRANGER port en sus

ADMINISTRATION ET RÉDACTION, 25, Rue Droite, 25, SISTERON
R. C. Sisteron No 117. C.-C. Chèque Postal Marseille 156.36
Fondateur : A TURIN — Directeur-gérant : M.-PASCAL LIEUTIER
LES MANUSCRITS NON INSÉRÉS NE SERONT PAS RENDUS

On s'abonne dans tous les Bureaux de Poste
Les annonces sont reçues à l'AGENCE HAVAS, 62, rue de Richelieu, Paris, - 2e

ANNONCES
Judiciaires (la ligne).....1,25
Réclames (la ligne).....1,00
Commerciales (la ligne).....1,50
Pour les grandes annonces et les annonces répétées on traite de gré à gré

VERS LA RENAISSANCE

C'est avec la plus profonde satisfaction que j'ai lu, (et que tous nos concitoyens ont lu j'en suis certain) le délicieux article paru dans *Sisteron-Journal* la semaine dernière de mon distingué et savant collègue Emile Roux-Parassac.

Le titre seul est tout un programme :

... *Et zou Sisteroun !*

C'est en effet l'appel de toutes les énergies, le coup de clairon en faveur de notre vieille cité qui reprend conscience de sa valeur et qui veut briller comme autrefois, qui connaîtra à nouveau cette vie active que nous avons tous apprécié à l'époque où « ces Messieurs de la Capitale » comme dit fort justement Parassac n'avaient pas encore supprimé toutes nos anciennes institutions.

Oui, Sisteron sort de cette demi léthargie dans laquelle l'avait plongée une centralisation voulue par des mandataires étrangers à nos régions et qui ne peuvent par suite comprendre et aimer un pays qui ne les a pas vu naître

Déjà les fêtes grandioses données à la Citadelle ont remis en lumière notre belle cité et fait connaître à des milliers de visiteurs les charmes de nos Alpes. Le Syndicat d'Initiative par son action intelligente et éclairée fera le reste.

Nous nous attacherons, quant à nous à faire restituer à notre ville tout ce que des décrets illégaux lui avaient retiré sans profit pour personne et sans économie pour la collectivité. Tous les services, tous les organismes d'administrations que nous possédions avant la « tourmente centralisatrice » doivent nous être rendus.

Alors nous aurons à nouveau une Cité vivante, dont le commerce, l'industrie et l'agriculture seront de plus en plus prospères. C'est là le but vers lequel doivent tendre toutes les énergies des Sisteronnais pour le plus grand profit de la Cité qui nous tient tous à cœur.

EMILE GALICI,
Conseiller municipal de Sisteron,
CONSEILLER GÉNÉRAL DES BASSES-ALPES

Le Centenaire de Mistral

LES FETES DE SISTERON

Le cycle des représentations théâtrales de plein air est terminé pour notre ville. Sisteron a célébré officiellement le centenaire de Mistral. Une plaque de marbre, don de M. Marcel Provence, portant les vers que Mistral a consacrés à Sisteron, et apposée sur la porte du Dauphiné, a été inaugurée par la municipalité, en présence de nombreuses personnalités.

M. Marcel Provence a remercié la municipalité et toute l'assistance de la marque d'estime donnée au chantre de la Provence. A cette occasion une farandole menée avec entrain par une jeunesse endiablée dansait aux sons du tambourin et du galoubet joués par Théric d'Aix.

A l'inauguration de la plaque des poémes en provençal ont été dits par Mme Massot, Pau Pons et Provence.

Le soir, à 17 heures, avait lieu à la Citadelle une superbe représentation de l'*Arlésienne*, de Daudet, donnée par les excellents artistes de la Comédie Française et de l'Odéon, déjà très connus du public théâtral.

L'organisation a été cette fois impeccable ; malgré une foule nombreuse il y a eu un ordre parfait et le public a été très satisfait. Le plein air est maintenant réalisé. La représentation de l'*Arlésienne* l'aura aidé et consacré, elle permit à M. Balpétré de l'Odéon, dans le rôle de Balthazar, à Mme Jeane Delvair, dans celui de Rose Mamaï ainsi que leurs collègues de se révéler dans la tragédie de vrais artistes, Mme Jeanne Delvair, malgré de nombreuses sollicitations a cette année donné la préférence à Sisteron, elle était entourée de MM. Cusin, Stéphan Audel, Fernand Charpin, Georges Babe, Joé Squinquel,, Mmes Madeleine Duret, Maryse VVendalleng et Suzanne Courtal, etc. Tous ces artistes ont à maintes reprises soulevé l'enthousiasme des spectateurs. L'éclat de cette magnifique représentation fut réhaussé par l'excellente symphonie d'Aix placée sous la conduite de M. Joseph Poncet, directeur du Conservatoire d'Aix ; le chœur mixte de St-Auban, dirigé par M. l'ingénieur Baraton ; *Les Touristes de Sisteron*, sous la direction de M. Izard, firent entendre de jolis morceaux aux intermèdes et enfin une nombreuse et superbe figuration a donné à l'*Arlésienne* le cachet local comme le voulait l'auteur. Ce fut donc parfait en tout point.

Des poésies célébrant les beautés de la Provence, des œuvres de Mistral ont été déclamées par les artistes, un jeune poète bas-alpin, Pau Pons et M. Provence ont récité des passages des œuvres de Mistral, dont on célébrait avec tant d'éclat le centenaire à Sisteron.

Nos fêtes avaient attiré pour la clôture du cycle un grand nombre de personnalités administratives, artistiques et mondaines. Nous avons remarqué au premier rang de l'assistance : Mme Jouve et M. Jouve, préfet des Basses-Alpes, Mme Defoin et M. Defoin conservateur des forêts, M. Richard Cuzin, adjoint au maire de Gap et M. Capron, inspecteur des P.T.T. et encore d'autres personnalités qu'il serait trop long d'émunérer.

Pour conclure, disons que les deux représentations qui viennent d'avoir lieu dans notre vieux Sisteron consacrent définitivement parmi les théâtres de plein air celui de Sisteron qui prend rang maintenant parmi les plus beaux de la région provençale.

Nous sommes heureux d'annoncer à nos lecteurs qu'un accord vient d'être conclu entre la Mairie et MM. Balpétré et Provence qui prennent le théâtre de la citadelle pour une durée de six années moyennant une location annuelle de 3000 francs. La municipalité a sagement agi en ce cas car notre ville a tout a gagné dans ces nouveaux accords.

A FRÉDÉRIC MISTRAL

Dans les ardents midis aux pleines provençales,
Lorsque le soleil-roi prodigue ses rayons.
On entend dans le chœur triomphant des cigales
La note humble et monotone du grillon.

Il est le plus chétif parmi les créatures
Qui reçurent du ciel l'apanage des sons,
Et sans gêner le grand concert de la nature
Il répète sans fin sa petite chanson.

O maître, vous avez reçu tous les hommages,
Les plus grands noms du siècle ont loué votre nom,
Pourtant mon humble voix parmi ce grand tapage
Ose vous adresser la chanson du grillon.

O chantre merveilleux de la grande Provence
Recevez le merci d'un enfant des Gavots
Fière que vous ayez célébré sa Durance
Et la cité antique aux remparts médiévaux.

Fiers de notre passé, de nos pierres si belles
De notre langue d'or et de notre ciel bleu
Nous irons désormais vers votre Sainte-Estelle
Gardant le vieux parler et la foi des aïeux.

UNE PROVENÇALE.

Le Service Postal à Sisteron

A partir du 1er septembre prochain, fonctionnera un service de poste automobile rurale qui partira de Sisteron et desservira les communes de Thèze, Claret, Melve et le hameau de Serre, Sigoyer et Vaumailh.

Outre le transport des objets de correspondances postales, ce service assurera : le transport des voyageurs, l'échange des colis entre Sisteron et les communes désignées ci-dessus ou entre ces diverses communes desservies, soit au conducteur de la voiture ; le transport des colis de messagerie grande et petite vitesse, originaires ou à destination des localités traversées.

Dans chaque commune, le correspondant postal effectuera les opérations suivantes : vente de timbres-poste, réception de lettres et objets recommandés, réception d'envois de valeurs à recouvrer non protestables et d'envois contre remboursement sans déclaration de valeur : émission des mandats-cartes, mandats-lettres et mandats-chèques du service intérieur jusqu'à 500 gr. ; paiement des mandats ordinaires jusqu'à 500 francs.

En vue de permettre l'acheminement des correspondances sans aucun retard, il est instamment recommandé aux expéditeurs de libeller comme il est indiqué ci-après l'adresse des objets de toute nature à remettre aux destinataires desservis par la distributeurs communaux : Monsieur X... (nom du destinataire, à Y..., (nom de la commune), par Sisteron (Basses-Alpes).

Demandez partout les confortables TAXIS NOVEL
Prix modéré
Bureau ; Hôtel de la Poste, Sisteron.
Téléphone 27.

Association bas-alpine du commerce et de l'industrie

A la suite de son assemblée générale du 21 Juin dernier la Commission informe MM. les Commerçants et Industriels que les statuts de l'Association, section de Sisteron sont définitivement approuvés,

En règle avec la loi le bureau chargé de son organisation s'est mis immédiatement à l'œuvre pour mener à bien la tache qui lui a été confiée. Comptant sur la collaboration du plus grand nombre, des circulaires vont être lancées incessament aux intéressés les invitant à donner sans retard leur adhésion à cet important groupement en formation.

Nous unir pour être forts, s'entr'aider et agir tels sont les mots de ralliement qui s'imposent à nous si nous voulons que soient entendues en haut lieu les doléances très justifiées du Commerce et de l'Industrie,

© VILLE DE SISTERON

Ce QU'ON DIT

ON DIT qu'un haut parleur accroché à la flèche de l'horloge dispensera prochainement une publicité hebdomadaire aux faits importants de la vie locale.

ON DIT que les monologues, dialogues, spasmes et soupirs des habitués de la Citadelle seront réproduits avec une scrupuleuse notation de l'accent tonique.

ON DIT que les as de la belotte, du tennis, de la pêche à la ligne et de la pétanque seront l'objet d'une proclamation nominative susceptible de leur faire survoler l'océan des âges.

ON DIT que la même faveur sera accordée aux jeunes filles et aux jeunes femmes qui, dans les compétitions régionales, auront décroché un prix de beauté, de sagesse ou de fécondité.

ON DIT que les étrangers seront conviés, dans le parler de Jean des Figues, à planter leur tente, au temps du ramage cigalier, sur l'opulent terrain du Mardaric ou des Oulettes.

ON DIT que, pour les induire en tentation, il leur sera fait un pieuse apologie de notre bœuf en daube, de nos andronnes, de nos eaux minérales, de notre égout collecteur.

ON DIT que, la place de l'horloge, trop réduite pour de vastes auditoires sera élargie et aplanie avec les excédents de recettes du budget municipal.

Chronique Locale et Régionale

Fêtes de Gap. — Les samedi 16 août à 21 heures et dimanche 17 août en matinée à 15 h. 30 à la Pepinière, M. Félix Orange, directeur des théâtres d'Aix et de Gréoux, organisera à Gap, avec l'aide du Comité des Fêtes de cette ville, à l'occasion du Centenaire de Mistral, deux belles représentations de *Mireille* qui constitueront un véritable Gala Lyrique.

L'orchestre qui comprendra plus de 20 exécutants recrutés parmi ceux d'Aix et de Gap sera dirigé par M. Molinetti, premier chef d'orchestre à l'Opéra de Marseille.

Nous souhaitons à nos voisins de Gap un beau temps, beaucoup de monde et bonne recette.

La location est ouverte dans toutes les agences de la Banqué des Alpes.

SISTERON

Après la Fête. — Le public et les visiteurs qui ont resté chez nous après l'admirable représentation de l'*Arlésienne* ont été fortement désapointés de l'absence d'un bal public qui aurait terminé comme il convient une superbe journée. Nous savons qu'un mécène offrait généreusement une somme assez rondelette pour couvrir en partie les frais d'orchestre, mais ce geste n'a pas été suivi même par les plus intéressés. Il est regrettable qu'une meilleure organisation de ce bal n'ait pas mieux été envisagée, son absence totale a été vivement commentée par le public.

Il est vrai que la jeunesse s'est rattrapée hier au bal donné à la gare.

Comédie Française. — Mme Jeanne Delvair qui avait joué vendredi *Horace* de Corneille au théâtre français, a joué l'*Arlésienne* dimanche à Sisteron. Revenue mercredi à Paris, elle a fait sa rentrée à la Comédie Française jeudi dans *Le Duel*, de Lavedan, de l'Académie Française, rôle de la Duchesse. 8 rappels ont salué le retour de notre grande tragédienne nationale.

A l'Officiel. — Les nombreux amis que compte à Sisteron, M. Louis Andrieux, apprendront avec plaisir que parmi les nouveaux promus au titre de la Légion d'Honneur figure M. André Andrieux, maître des requêtes au Conseil d'Etat, fils de M. Louis Andrieux.

A ce titre, aux félicitations déjà reçues nous adressons au nouveau promu ainsi qu'à son père, nos sincères félicitations.

Les chaises de la Citadelle. — On nous assure que les 850 chaises achetées dernièrement par souscription publique, viennent, par suite du nouvel accord passé entre MM. Balpétré, Provence et la Mairie, d'être placés sous la sauvegarde de la municipalté qui en assurera désormais la garde et l'entretien. C'est normal, à cela rien à dire.

Mardi soir avait lieu à la Mairie une réunion à laquelle assistaient quelques amis de la Citadelle et M. le Maire de la ville de Gap qui venait demander les chaises de la Citadelle pour la fête que son Comité des fêtes projette à la pépinière où une représentation de *Mireille* sera donnée.

Nul plus que nous n'approuve les services que l'on se doit mutuellement entre camarades, compatriotes et ville voisine et, nous aurions mauvaise grâce a désapprouver tout service rendu, mais le gros public, notamment les souscripteurs ont le droit d'être renseignés sur cette affaire, et, puisque dans les tractations engagées il y avait deux représentants de la municipalité Sisteronnaise qualifiés pour traiter, nous aimerions qu'un communiqué vint instruire le public de la nature de cette négociation à seule fin de prévenir les fausses interprétations et les critiques prématurées.

Don. — Pour remercier la Société musicale *Les Touristes des Alpes*, d'avoir prêté son grâcieux concours aux représentations d'*Œdipe-Roi* et de l'*Arlésienne*, M. Provence, a versé entre les mains de M Lieutier, président, la somme de 100 f. pour la Caisse de la musique.

Au nom des Musiciens, nos remerciements à M. Provence.

On nous prie d'insérer :

Ayant appris que des pourparlers sérieux étaient engagés entre la Commission de l'Hospice et l'Administration de P. T. T., au sujet du transfert de la Poste à l'ancienne Gendarmerie, le Comité de protestation au nom de tous les signataires proteste énergiquement contre ce transfert au cas où il aboutirait et serait également indigné de ce que le vœu émis par le Conseil Municipal pour le maintien au Centre ne soit point respecté.

Dores et déjà nous savons de source certaine que Monsieur le Ministre qui est avisé de cela, fait ouvrir une enquête, laquelle nous espérons donnera raison à la juste réclamation des 3/4 des habitants de la Ville

Le Comité de protestation pour le maintien au Centre, siège, 2, rue Saunerie.

Espéranto. — *La Tribune Espérantiste* publie une chronique très élogieuse sur notre cité, qui, nous l'espérons en retirera des avantages touristiques intéressants.

Le service gratuit en sera fait aux établissements pnblics, cafés hôtels, salons de coiffure etc., pour être mis en lecture.

Nous rappelons aux espérantistes qu'à l'occasion du Congrès italien qui se tiendra a Come le 27 août, la Fédération Espérantiste case postale 166 à Turin, a édité un guide touristique en Espéranto, adressé gratuitement à toute personne qui en fera la demande.

A VENDRE

Cabriolet, 5 HP **Citroën,** parfait état. S'adresser à M. SILVY, dentiste, rue Paul Arène, Sisteron.

Etude de Me Guillaume BUES. notaire à Sisteron

ADJUDICATION

Le **lundi vingt-cinq août** mil-neuf-cent-trente, **jour de la foire de la Saint-Barthélemy. à 9 heures du matin**, en l'étude et par le ministère de Me **Buès**, notaire à Sisteron, il sera procédé à la **vente aux Enchères Publiques** du fonds de commerce ci-après désigné, qui dépend de la succession bénéficiaire de Mademoiselle Marie-Julie-Angèle **GIRARD**, en son vivant modiste, demeurant à Sisteron, rue Droite, savoir :

UN

FONDS DE COMMERCE DE MODES

installé rue Droite, dans un immeuble appartenant à Madame Veuve JUSTET.

Il comprend :

1° — L'enseigne et le nom commercial, la clientèle et l'achalandage y attachés ;

2° — Le droit au bail des locaux dans lesquels ce fonds est installé et d'un logement (magasin, cuisine et desserte au rez-de-chaussée, deux chambres à coucher et antichambre au premier étage).

Le bail à céder arrivera à expiration le 29 septembre 1935.

3° — Le matériel servant à l'exploitation de ce fonds (vitrines, établi, chaises, glace, table, meuble à tiroirs, supports à chapeaux, etc.., etc.)

4° — Et les marchandises se trouvant en magasin (chapeaux de dames et fillettes, robes, rubans. etc.

Mise à prix des éléments incorporels de fonds (articles 1° et 2°) **Cinq mille francs**, ci . . . . . **5.000 francs**

L'adjudicataire sera déclaré propriétaire du matériel et des marchandises et en cette qualité, tenu au paiement de leur valeur sur l'estimation qui en sera faite à dire d'expédition.

La vente a été autorisée par ordonnance rendu sur requête par M. le Président du Tribunal civil des Basses-Alpes à la date du 2 Juillet 1930.

En cas de sa non adjudication par défaut d'enchères, le fonds de commerce sus-désigné sera liquidé par la vente séparée de ses divers éléments constitutifs et l'adjudication aux Enchères Publique de ses éléments incorporels, du matériel qui en dépend et des marchandises en magasin aura lieu le même jour (**25 août 1930**) à **10 heures du matin**) au magasin rue Droite No 26, par le ministère de Me **BUES**, notaire qui procédera à ces lieu et heure à la **Vente du mobilier** dépendant de la succession de Mademoiselle **GIRARD**, sus-nommée, lequel comprend : *lit, table de nuit, commode, glace, armoire, chaises, etc.*

Pour tous renseignements, s'adresser à Me **Buès**, notaire, dépositaire du cahier des charges.

Buès, notaire.

Madame !

Pour éviter une dépense inutile ne jetez plus vos **souliers** *usagés ou défréchis,* **sacs à main, chapeaux de paille,** *faites les remettre à neuf à la* **Droguerie P. BERNARD,** *rue Droite, Sisteron.*

Procédé spécial *ne s'écaille pas, ne déteint pas, résiste au frotement et à l'eau, se fait en 50 nuances mode*

Automobilistes.— Vous réaliserez de gros bénéfices si vous alimentez votre moteur avec de l'essence ESSO, essence supérieure. Faites un essai en faisant votre plein aux pompes ECO installées chez FRANCIS JOURDAN, avenue de la Gare, Sisteron.

A VENDRE - Occasion

Matériel maçon : deux palans, un charreton et accessoires divers.

S'adresser à M. ANSELME, entrepreneur à Sisteron.

AVIS UTILE

La gêne respiratoire, d'oppression, l'essoufflement, la toux opiniâtre qui persistent après une bronchite ou une pleurésie disparaissent rapidement en employant la poudre Louis Legras, ce remède incomparable qui a obtenu la plus haute récompense à l'Exposition Universelle de 1900. Le soulagement est instantané, les complication sont évitées et la guérison définitive survient rapidement.

Une boite est expédiée contre mandat de 4 fr. 50 (impôt compris) adressée à Louis Legras, 1, Bd. Henri-IV, à Paris.

Etat-Civil

du 7 au 15 Août

NAISSANCE

Pierre Alphonse Joseph Levent, Bourg Reyaud.

MARIAGES

Entre : Léopold Jules Ghionzoli, employé de commerce à Aix et Alexandrine Vivaldi s p. à Sisteron.

PUBLICATIONS DE MARIAGES

Entre : Elie-Joseph Fidèle Michel, employé à la Cie P.L.M. demeurant à Pertuis et Fernande Marie-Louise Rolland, s. p. à Sisteron.

Entre Emile-Louis Angustave Jouve, mécanicien à Gap et Irène Apolonie Marie Barthélemy s. p. à Sisteron.

DÉCÉS

Dorothée Ailhaud, Vve Bremond, 68 ans, hôpital.

On demande un apprenti rètribué de suite à l'imprimerie LIEUTIER, Sisteron

Vente en l'étude de Me Esmieu, not. à Sisteron (B-A) le 30 Août 1930 à 14 h, MAISON d'habitation 46, r. Saunerie à SISTERON (B-A) Mise à prix : 18.000 fr. S'adresser à Me **ESMIEU, not. à Sisteron** *et à Paris* **à Me Clouzeau,** *No 26, Place des Vosges,* **Me Watin Augouard,** *notaire.*

— 2.000 PHONOS GRATUITS —

de la grande marque française **STELLA** munis des plus récents perfectionnements

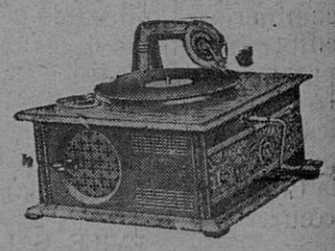
DONNÉS A TITRE DE PROPAGANDE

aux premières personnes qui répondront exactement aux questions ci-dessous et se conformeront à nos conditions

CONCOURS

Remplacer les points par des lettres de façon à obtenir 3 instruments de musique

P . A . O
V I . . O N
F . U . E



Envoyez votre réponse avec une enveloppe timbrée portant votre adresse à :

STELLA, 87 Rue Didot, Paris (14e)

© VILLE DE SISTERON

UN VELO GRATUIT

Tout acheteur peut voir le prix de son VELO rembourser par la prime de **50** *francs offerte à tout coureur se classant PREMIER dans les courses régionales, s'il possède une bicyclette marques* **Peugeot. Alcyon** *ou* **Autos-Sports, Ch. Feraud** *et des conditions spéciales pour la fourniture de tout l'équipement.*

Pour la diffusion de la marque **Auto-Sports** *des machines Tour de France seront vendues pendant un mois au prix spécial de* **450** *francs complètes, boyaux de rechange. etc.*

Ne pas acheter n'importe quoi à n'importe quel prix ; *les bicyclettes* **Cyrus** *et* **Ch. Feraud** *sont fabriquées et garanties par* **Peugeot,** *il y en a à partir de* **350** *francs,*

Pour votre provision de Charbon

adressez-vous chez

BONTOUX et BOREL

matériaux, Cours St-Jeaume

qui pourront vous livrer par n'importe quelles quantités les **charbons** *de La Mure de Rochebelle, de Briançon ainsi que les* **anthracites** *pour chauffage central.*

Chasseurs!

Pour vos armes et vos munitions,
Pour vos cartouches chargées,
Pour tuer le gibier de loin comme de près, essayez nos cartouches STANDART et PERFECTA, qui ont le maximum de *groupement*, de *vitesse* et de *pénétration*.

L. BOCCARON, armurier-électricien, *32, Rue Droite,* SISTERON.

CABINET DENTAIRE

A. SILVY

chirurgien-dentiste

Cabinet ouvert le Dimanche

2, Rue Paul Arène — SISTERON

Cultivateurs !
Viticulteurs !

Les engrais **SCHLŒSING** font — les belles récoltes —

ESSAYEZ-LES !

plus de 50 ans de succès !

Agent Exclusifs :

— BONTOUX & BOREL —
Négociants à SISTERON

C 4 fournie à représentant

par Compagnie pour vente grande marque Huile pour Autos et Industrielle. Situation assurée à bous vendeurs ayant relations dans l'Industrie Automobile, l'Agriculture. Ecrire Agence Havas No 0395. Marseille.

HERNIE

JE SUIS GUÉRI. — C'est l'affirmation de toutes les personnes atteintes de hernies qui ont porté le nouvel appareil sans ressort de **M. GLASER** le Grand Spécialiste de PARIS, 44, Bd SÉBASTOPOL. En adoptant ces nouveaux appareils, dont l'action **bienfaisante** se réalise **sans gêne**, sans **souffrances** ni **interruption** de travail, les **hernies** les plus **volumineuses** et les plus **rebelles** diminuent instantanément de volume et disparaissent peu à peu **complètement.**

Devant de tels résultats garantis toujours par écrit, tous ceux atteints de hernie doivent s'adresser sans retard à M **GLASER** qui leur fera gratuitement l'essai de ses appareils de 9 à 4 h. à

DIGNE 6 septembre, hôtel Boyer-Mistre,
SISTERON 7 septembre, hôtel des Acacias.
FORCALQUIER, 8 — hôtel des Voyageurs,
MANOSQUE, 9 — hôtel Pascal
APT, samedi 27 septembre, hôtel du Louvre.

CONTRE LA

HERNIE

il est **absolument inutile** de gaspiller du temps et de l'argent à toutes sortes d'essais.

Les Etablissements **A. CLAVERIE,** les **plus célèbres** et les **plus considérables** du **monde entier** sont la vraie « **Maison de confiance** » qui **n'a pas besoin de réclame tapageuse ; sa renommée mondiale** est faite par les **cinq millions** (5.000.000) de herniéux soignés par eux, qui font connaître spontanément **l'incomparable supériorité** des Appareils brevetés de **A. CLAVERIE.**

Ne manquez donc pas d'aller voir l'éminent Spécialiste qui vous recevra de 9 h. à 4 h. à :

FORCALQUIER, Lundi 18 Août, Hôtel Lardeyret.
ORAISON, Mardi 19 Août, Hôtel Nègre.
LARAGNE, Jeudi 21 Août, Hôtel Moderne.
SISTERON, Lundi 25 Août (de 9 h. à 2 h.) Hôtel des Acacias.
DIGNE, Samedi 30 Août, Hôtel Rémusat.

« **Traités de la Hernie** » des « **Varises** » et des « **Affections abdominales** ».

Conseils et renseignements gratis et discrètement **A. CLAVERIE,** 234, faubourg Saint-Martin, Paris.

BANQUE DES ALPES

Société anonyme au capital de 5 millons
Ancienne banque
(CHABRAND et P. CAILLAT)

Siège Social à Gap, Rue Carnot

Agences ouvertes tous les jours : **Embrun. Laragne. Saint-Bonnet. Sisteron. Briançon** (Ste-Catherine) **Veynes. Seyne-les-Alpes**

BUREAUX AUXILIAIRES : GUILLESTRE (Lundi) SERRES (Samedi) La MOTTE du-CAIRE LUS-la-CROIX-HAUTE L'ARGENTIERE (samedi BRIANÇON-VILLE

Comptes-Courants Commerciaux
Dépôts de fonds avec intérêts

Encaissemente d'effets de Commerce
Opérations de Bourse
Paiement de Coupons
Location de Coffres-forts
Achat et Vente de Monnaies Etrangères

Dimanche, emportez un

Hawk-Eye Kodak

anastigmat F. 6,3 à 250 fr.

Même si le temps est un peu gris, avec le "Hawk-Eye Kodak", objectif extra-lumineux, vous obtiendrez toujours des photos réussies des vôtres et de vos heures de liberté.

Paul HEYRIES

Librairie Moderne

3, Rue Droite - SISTERON

vous montrera en quelques minutes à vous servir avec succès du "Hawk-Eye Kodak".

BUVEZ L'EAU MINÉRALE

de SAINT-PIERRE-D'ARGENÇON

GARANTIE NATURELLE

Exempte de gazéification artificielle R. C. Gap N° 1468

Pour renseignements, écrire au Directeur de la Source de St-Pierre d'Argençon (H-Alpes)

Au garage GALVEZ Sisteron

RUE DE PROVENCE o-o-o-o-o-o-o TÉLÉPHONE 2

Vous trouverez

DES TAXIS-AUTOS

derniers modèles, souples, rapides et confortables
2, 4 et 6 places, aux prix les plus réduits.

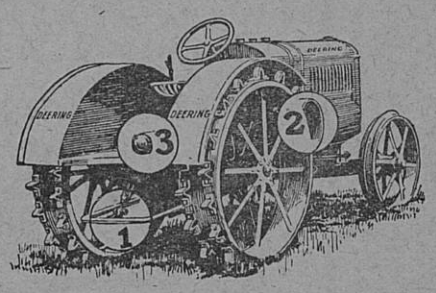
Voiture spéciale pour transport de malades

TRACTEURS

DEERING

10-20 H.P. & 15-30 H.P.

On ne trouve pas de tracteurs DEERING d'occasion
Ceux qui les ont les gardent.



1° Barre d'attelage ajustable verticalement et latéralement (moissons, déchaumage, labours, etc.)
2° Poulie pour travaux à poste fixe (battage, ensilage, scie circulaire, presse à fourrage, Concasseur, etc.)
3° Dispositif de transmission de force actionnant directement par cardan la machine remorquée, (lieuse).

Les tracteurs DEERING sont livrés complets avec tous accessoires.

Démonstrations, catalogues et prix sur demande.

S'adresser à M. FRANCIS JOURDAN
Avenue de la Gare, SISTERON

FABRIQUÉES

Avec une eau des sources alpestres,
des malts de premier choix
des houblons des meilleurs crûs,
une installation moderne,
livrées directement par camions auto-rapide
— exempts d'antiseptiques —

LES BIÈRES de BARCELONNETTE

donnent aux consommateurs la garantie d'une boisson saine et des plus hygiéniques.

AUX

DAMES DE FRANCE

Magasins Modernes
les plus importants de la région
vendant à qualité égale le meilleur
— marché —

Nouvelle direction et réorganisation complète de ses rayons, par un choix de marchandises du meilleur goût.

Les NOUVEAUTES les plus recentes : **Tissus, Confections** (Dames, Hommes, Enfants), **Lingerie et Chaussures** Son vaste rayon de **Meubles** et **Literie** fer et cuivre, le mieux assorti et orienté dans les modèles inédits

La bicyclette des champions **la Rafale**
Ses machines à coudre **La Nymphe**
Les phonographes **Pathé, Odéon, Colombia.** *Ses voitures d'enfants.*

Suivre avec intérêt ses sensationnelles ventes réclames du
—o— samedi —o—

Pour tous renseignements et commandes s'adresser à Mme **IMBERT,** 9, rue Saunerie, *seul représentant* a **Sisteron,** qui s'empressera à satisfaire toutes les demandes.

En vente à la Librairie LIEUTIER Sisteron.

On demande un **apprenti imprimeur** *à l'imprimerie LIEUTIER.*

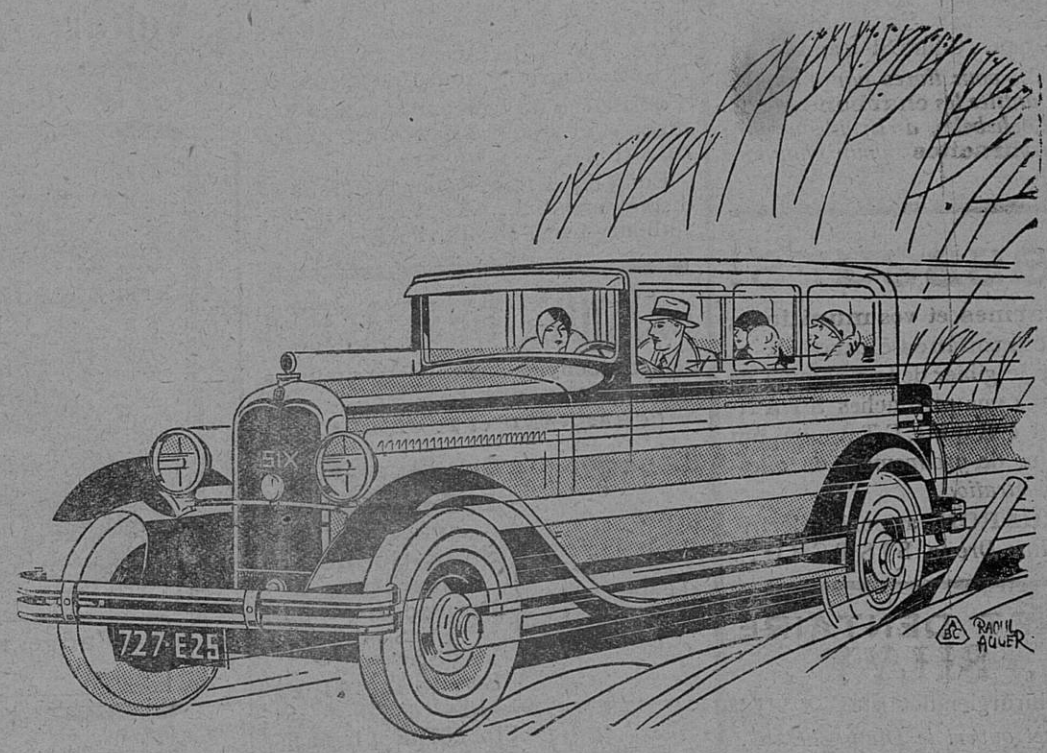
© VILLE DE SISTERON

Garage Moderne

Avenue de la Gare

SISTERON

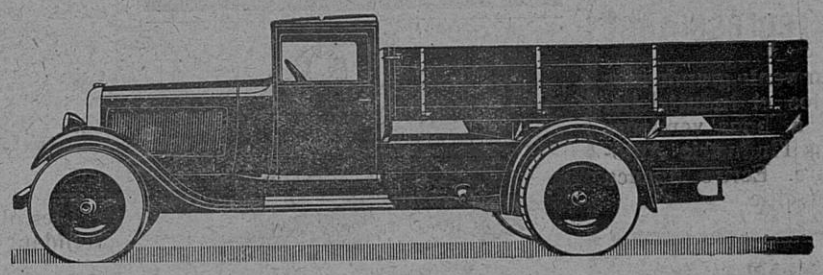
CITROËN



— DÉPART PARIS —

C 4. — 9 C.V.		C 6. — 14 C. V.		1.800 k. — 14 C.V.	
Chassis	17,500 fr.	Chassis	25.000 fr.	Chassis	25,900 fr.
Berline avec malle	24,100 —	Berline	34.000 —	Chassis avec cabine	28.550 —
Conduite	24,100 —	Conduite	33.000 —	Camion	31.350 —
Familiale	27.000 —	Familiale	36.000 —	Plateforme	31.500 —
Torpédo	21.250 —	Torpédo	30.500 —	Benne	33.500 —
Torpédo Commercial	20.750 —	Cabriolet 2 places	35.000 —	Fourgon	32.400 —

les modéles 1,800 k. utilitaires sont imposables pour 12 C V



Agent exclusif :

Francis Jourdan

Le Gérant,

Vu, pour la légalisation de la signature ci-contre, Le Maire,

© VILLE DE SISTERON